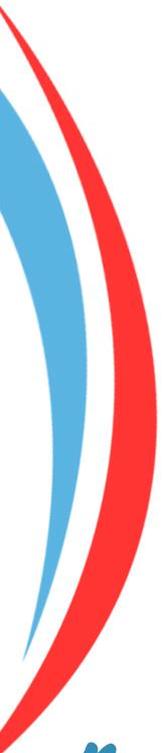


Programa de Doble Inmersión (DLI)

*Presentación informativa para padres/tutores legales
2024-2025*



¡Bienvenidos y Welcome!

- Presentaciones
 - a. Ricardo Araiza, Ed.D., director de aprendices multilingües
 - b. Erica Ultreras, M.A., directora de la escuela primaria Conejo Academy

- Agenda de la presentación
 - a. LÍDERES de Conejo Academy
 - b. Primero en Conejo Valley
 - c. Demografía estudiantil
 - d. Definición de un programa de inmersión en dos idiomas (DLI)
 - e. Beneficios e investigación de DLI
 - f. Modelo DLI
 - g. Datos de Kínder
 - h. Modelo 50:50
 - i. Ejemplo del horario
 - j. Participación familiar
 - k. Vídeo y testimonios de padres/tutores legales
 - l. Oportunidades adicionales en Conejo Academy
 - m. Reconocimientos, ayudas y patrocinios
 - n. Procedimientos y requisitos de inscripción



Academia Conejo de Liderazgo e Inmersión Lingüística

Conejo Academy es una comunidad multilingüe y multicultural de académicos que son

Leaders / **L**íderes

Explorers / **E**xploradores

Achievers / **A**lcanzadores de metas

Determined / **D**eterminados

Enthusiastic / **E**ntusiasmados

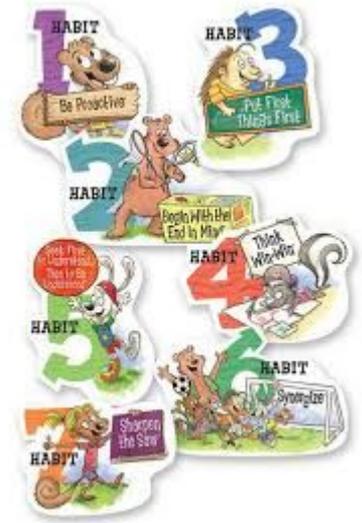
Receptive / **R**eceptivos

Supportive / **S**olidarios



Primero en Conejo Valley

- Primera escuela primaria
- Primera y única escuela enfocada en liderazgo
- 1er y único programa DLI



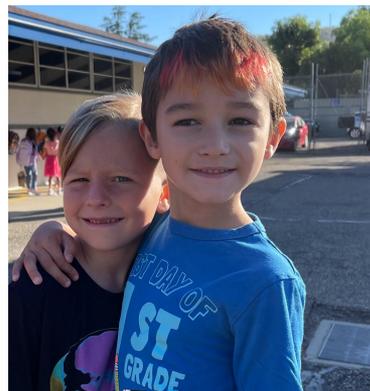
Demografía estudiantil

Aproximadamente 260 estudiantes en
Diversidad en las clases DLI

- 70% hispano
- 20% blanco
- 7% asiático/filipino
- 3% afroamericano

Aprendices multilingües

- 37-50% hispanohablantes en cada nivel de grado (TK-1º)



Programa de inmersión en dos idiomas (DLI)

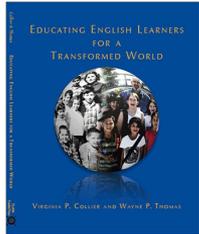
- Lenguaje directo e instrucción académica en inglés y español
- Aprendizaje ampliado
- Comience en los primeros grados
- Equilibrio lingüístico
- Bilingüismo, Bi-alfabetización y Biculturalidad



Beneficios de un programa de doble inmersión (DLI)

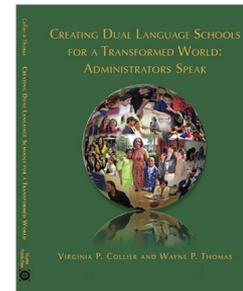
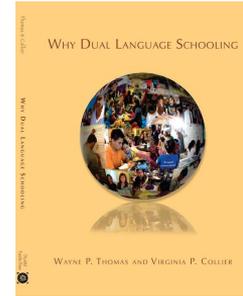
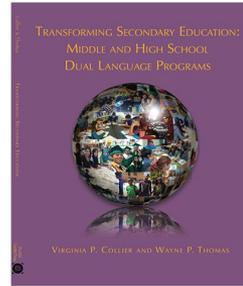
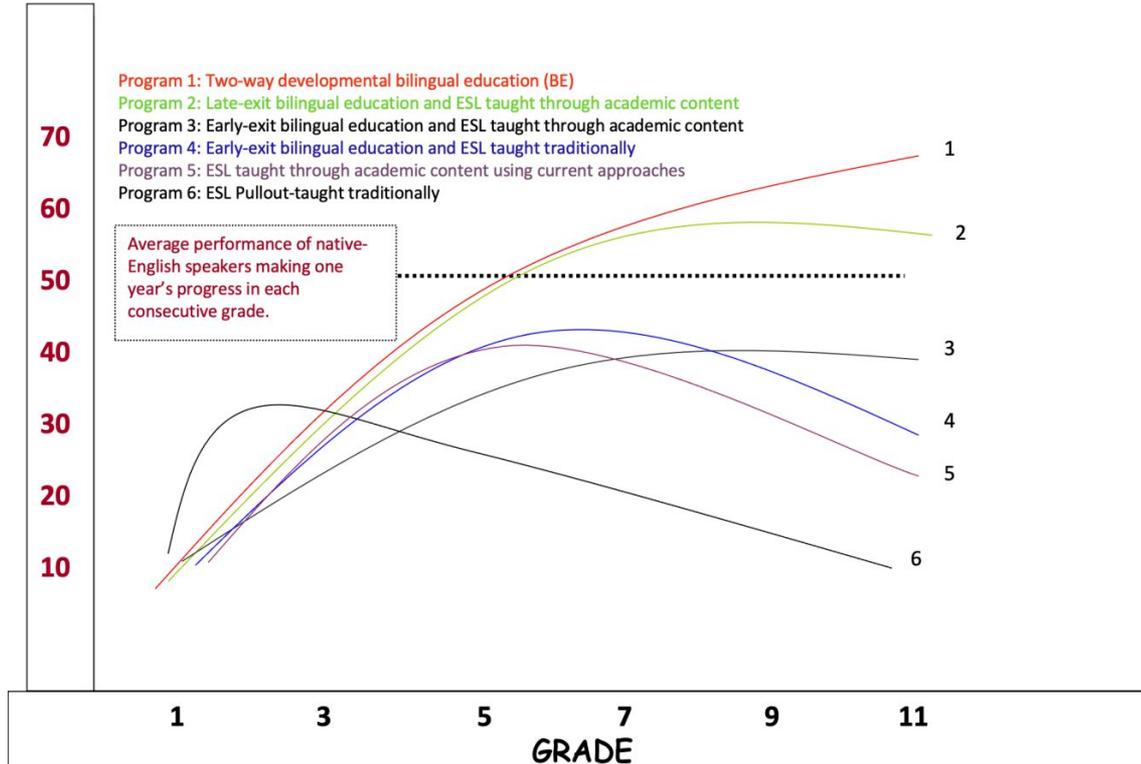
- **Educacional:**
 - Rendimiento académico comparable o superior al de los programas que son impartidos en solo en inglés
 - Tanto los estudiantes que hablan solo inglés como los que aprenden inglés muestran mejores resultados académicos en matemáticas y lectura en los grados de primaria
 - Mayor conciencia metalingüística y pensamiento crítico.
- **Sociocultural:**
 - Mayor empatía y perspectiva mediante la promoción de la conciencia cultural
- **Económico:**
 - Mayores oportunidades profesionales y compensación en los sectores público y privado
 - Aumento en el salario de 5% al 20% en comparación con los compañeros monolingües

Investigación sobre programas DLI



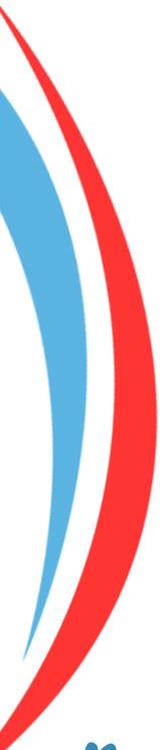
Data aggregated from a series of 3-7 year longitudinal studies from well-implemented, mature programs in five school districts

© Wayne P. Thomas and Virginia P. Collier, 2017



Etapas de la adquisición del lenguaje -

Etapas	Descripción
Etapa de pre-producción (Período de silencio)	<p>Plazo: Suele durar de 0 a 6 meses.</p> <p>Características: Los estudiantes están en el proceso de absorber el vocabulario, la gramática y comprensión del idioma que se está desarrollando.</p> <p>Ejemplos: Podría entender órdenes simples como “siéntate” o “ven aquí”. Puede responder de forma no verbal, como inclinando la cabeza o señalando.</p>
Etapa de producción temprana	<p>Plazo: Suele durar de 6 meses a 1 año.</p> <p>Características: Puede producir frases y oraciones cortas. Depende de frases memorizadas. Los errores suelen ser comunes.</p> <p>Ejemplos: El alumno podría decir “Yo voy a estacionar”.</p>
Etapa de emersión del lenguaje	<p>Plazo: Suele durar de 1 a 3 años.</p> <p>Características: Conversaciones básicas. Pueden producir oraciones más complejas. Todavía pueden cometer errores de gramática frecuentemente.</p> <p>Ejemplos: "Me gusta jugar futbol con mis amigos". Pueden participar en interacciones simples: temas familiares.</p>

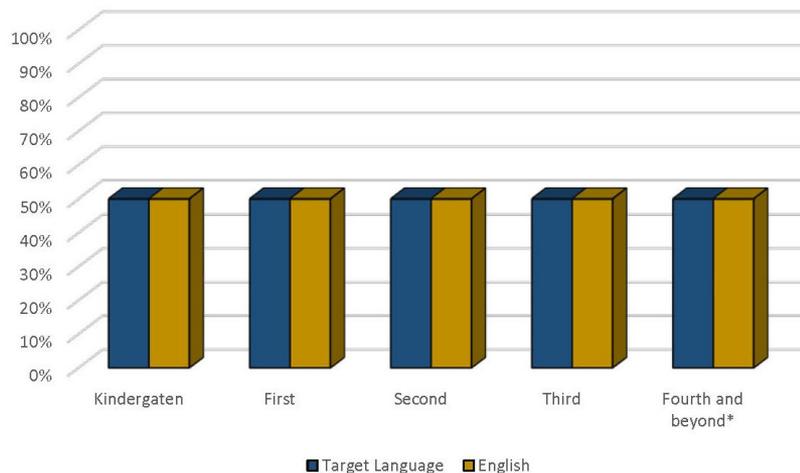


Etapas de la adquisición del lenguaje -

Etapas	Descripción
Etapa de fluidez intermedia	<p>Plazo: Suele durar de 3 a 5 años.</p> <p>Características: Puede mantener conversaciones más complejas. Tiene la habilidad de expresar sus ideas y participar en interacciones más sofisticadas. Algunos errores gramaticales.</p> <p>Ejemplos: Puede conversar sobre tema abstractos como el medio ambiente o problemas sociales: "Yo pienso que el medio ambiente es muy importante porque la contaminación daña la tierra".</p>
Etapa de fluidez avanzada	<p>Plazo: Suele durar 5 años o más.</p> <p>Características: Casi fluido y puede utilizar el idioma de forma eficazmente en entornos académicos, profesionales y sociales. Puede que cometan algunos errores menores, pero su comunicación es clara y pueden comprender textos y conversaciones complejas.</p> <p>Ejemplos: Participa en debates, expresa opiniones matizadas y utiliza expresiones idiomáticas de manera apropiada, diciendo: "Aunque estoy de acuerdo contigo, creo que el otro enfoque podría ser más efectivo a largo plazo".</p>

Modelo 50:50 de inmersión en dos idiomas

- Equilibrar la cantidad de tiempo asignado para enseñar los estándares estatales en cada idioma
- Cada nivel de grado subsiguiente seguirá estando dividido en 50% español y 50% inglés
- Las habilidades no se vuelven a enseñar en ambos idiomas, sino que se desarrollan en cada idioma



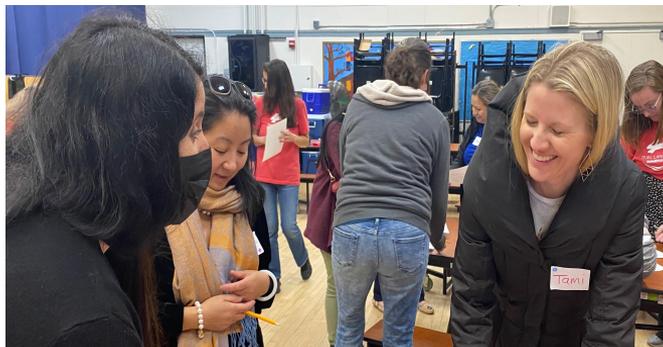
Ejemplo del horario - Horarios semanales alternativos

Kínder	Lunas	Soles
8:15-9:35	Artes del lenguaje español	Artes del lenguaje inglés
9:55-11:35	Artes del lenguaje inglés Ciencias integradas en inglés o Estudios sociales	Artes del lenguaje español Matemáticas en español
12:20-1:30	Artes del lenguaje español Matemáticas en español	Artes del lenguaje inglés Ciencias integradas en inglés o Estudios sociales



Participación familiar

- Educación familiar dirigida
- Oportunidades mensuales de participación familiar
- Oportunidades para voluntarios
- Se centra en la inclusión y aprender unos de otros
- Apoyo de comunicación bilingüe para familias



Testimonios de padres

- “Nos encanta escuchar a nuestros estudiantes incorporar el español en nuestra vida cotidiana. Ella siempre está contando o respondiendo en español. Ella está ayudando a toda nuestra familia a hablar español.”
- “No solo su hijo hablará español e inglés con fluidez, sino usted también se conectará con padres que comparten sus ideas, que consideran importante la diversidad cultural.”
- “Aprender español le ha permitido a nuestro hijo construir una relación con sus bisabuelos. No hablo español pero es sorprendente lo emocionado que está mi hijo por aprender y su hermano mayor está dispuesto a aprender también.”
- “Conejo Academy promueve un ambiente familiar sólido al ofrecer con frecuencia actividades extracurriculares familiares. El programa Líder en Mí también es excelente... enseñar a los niños desde el primer día a responsabilizarse de sí mismos y animarlos a hablar en público y ser líderes de otros estudiantes.”



Como los padres pueden apoyar en casa

- Cree un entorno rico en lenguaje
 - Lea libros bilingües; música y juegos
- Fomenta la practica regular
 - Practique el vocabulario de acuerdo a su nivel de grado
- Sea paciente y comprensivo
 - Celebre sus esfuerzos y avances en lugar de centrarse en los errores.
- Fomente una mentalidad de crecimiento
 -
- Proporcione exposicion cultural
 - Celebre días festivos culturales, platillos tradicionales, vea películas.
- Comunicación bidireccional con los maestros
 - Haga preguntas y solicite recursos
- Red de padres
 - Día de juegos, apoyo con las tareas, exposición a hablantes nativos.



Testimonios de padres



Oportunidades adicionales en Conejo Academy

- Escuela Líder en Mí - Escuela lighthouse (faro)
 - Cultura - apoyo, orgullo escolar, compañero pequeño/compañero grande
 - Liderazgo: compromiso, promoción, orientación al servicio
 - Académico: metas de aprendizaje personales
- Programa de verano Hop into School
- Apoyo socioemocional y académico
- Educación multicultural
- Paseos escolares basados en el plan de estudios
- Habilidades para la vida en todos los niveles de grado
- Oportunidades de enriquecimiento semanalmente
- Desayuno/almuerzo gratuito



Habilidades para la vida



TK Conexiones entre generaciones

K Andar en bicicletas, aprender a amarrarse los zapatos

1er Jardinería, etiqueta en la mesa

2do Cocinar

3er Educación de finanzas

4to Emprendimiento (negocios)

5to Hablar en público



Clases gratuitas de enriquecimiento durante el año escolar

TK - K	Tiempo de liderazgo, biblioteca, laboratorio de ciencia, educación física, danza
1st-5th	Tiempo de liderazgo, biblioteca, laboratorio de ciencia, educación física, danza, música



Clases de enriquecimiento (no gratuitas)

- Coro
- Clases de CRPD



Conejo Academy • Winter 2025

AFTERSCHOOL RECREATION

All classes are held at school campus! • No class on days of no school
Register online today! www.crpdp.org/reg - keyword "Conejo Academy"



For recreation programs, please call Thousand Oaks Center at 805-381-2793
For music programs, please call Hillcrest Center for the Arts at 805-381-2747

Ceramics		\$125	
Grades K-5		\$25 lab fee	
#7741.1251	W	1/15-3/12	1:40-2:40pm 9 wks
Instructor: Jenn Devine			

Kaboom Kickball		\$180	
Grades K-5		Instructor: OT Athletics	
#7742.1251	W	1/15-3/12	1:40-2:40pm 9 wks

*Conejo Chorus		\$150	
Grades 1-5		Instructor: Karine Szakos	
#M316	Th	1/23-5/22	2:45-3:30pm 9 wks

Registration for Classes & Lab Fees are now ONLINE! www.crpdp.org/reg using keyword: "Conejo Academy"
(Lab fees must be paid when registering)

First Day: Unless otherwise noted, children meet in the MPP after school to meet with instructors. After the first day, they meet at their assigned location.

Pick-Up: Children must be picked up immediately after class. Failure to pick up child on time could result in dismissal from the program without a refund. \$1 per minute late fee will be charged.

Absences: Please notify Community Center staff at 805-381-2793 if child will be absent. Attendance is taken each class and absences are verified.

Rainy Days: Rainy/bad weather will not cancel programs; program will be held indoors.

Refunds & Cancellation by the Participant

- A full refund will be granted if we are notified 2 business days prior to class.
- Refunds or transfers will not be granted day of class or once a class has begun.
- Students may NOT "try out" a class.
- Refunds for medical reasons will be granted on a pro-rate basis; written verification by a physician is required.

- Registration for Music Programming opens on 1/6

Not affiliated with CVUSD
ConejoRPD Tax ID #95-2265201

Programa después de escuela

- Gratis para familias - TK-5
- Solicitud en mayo/Junio
- Asistencia diaria requerida: 3 horas
- Enriquecimiento y apoyo académico



Reconocimientos, becas y patrocinios



2018 - Escuela certificada Lighthouse

2022 - Escuelas saludables para las generaciones más saludables de EUA

2021 - Beca de artes de Thousand Oaks

2022 - Adopte una clase

2022 - Becas del buen vecino de la Fundación Hilton

2023 - Recertificación de la escuela Lighthouse

2023 - Banda Barona de la Misión Grant de Nativos Americanos

2024 - Fundación Laura Bush - Beca de la biblioteca

*Patrocinio continuo - Elks Lodge y Assistance League



Procedimientos y requisitos de inscripción para Inmersión en dos idiomas

- Compromiso de inscripción de seis (6-7) años (TK - 5º grado)
- Tres (3) formas de inscribirse:
 - Escuela de su área residencial (comienzan el 27 de enero, 2025)
 - Elección de escuelas de CVUSD (Fecha límite prioritaria 31 de enero, 2025)
 - Transferencias entre distritos (Fecha límite prioritaria 31 de enero, 2025)
- Las familias de la área residencial reciben prioridad pero no se les garantiza la admisión
- Las notificaciones de elección de escuela comienzan a principios de la primavera





ÚNASE A NOSOTROS PARA UN RECORRIDO



Academia Conejo de Liderazgo e Inmersión Lingüística

Es un campus TK-5 con un énfasis a nivel escolar en el desarrollo de líderes multilingües y multiculturales.

Somos el hogar del primer programa de inmersión en dos idiomas de Conejo Valley, un enfoque instructivo comprobado que prepara a los estudiantes para pensar, leer y escribir en dos idiomas, lo que resulta en estudiantes bilingües, alfabetizados en dos idiomas y multiculturales.



LOS RECORRIDOS ESTÁN DISPONIBLES A LAS 8:45 A. M. EN EL

SIGUIENTES FECHAS:

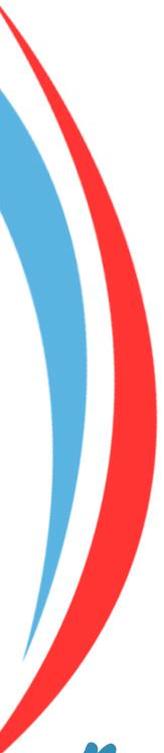
- * 14 de noviembre de 2024
- * 12 de diciembre de 2024
- * 14 de enero de 2025
- * 30 de enero de 2025
- * 13 de febrero de 2025
- * 27 de febrero de 2025
- * 13 de marzo de 2025
- * 27 de marzo de 2025
- * 10 de abril de 2025
- * 22 de mayo de 2025



SCAN ME



Conejo Academy
280 N. Conejo School Road, Thousand Oaks



Información de contactos

Ricardo Araiza, Ed.D.

Director, Estudiantes multilingües

(805) 497-9511 x3351

raraiza@conejousd.org

Dena Sellers, Ed.D.

Directora, Instrucción de las escuelas primarias

(805) 497-9511 x1211

dsellers@conejousd.org

Erica Ultreras

Directora, Academia Conejo de Liderazgo e Inmersión Lingüística

(805) 495-7058

eultreras@conejousd.org

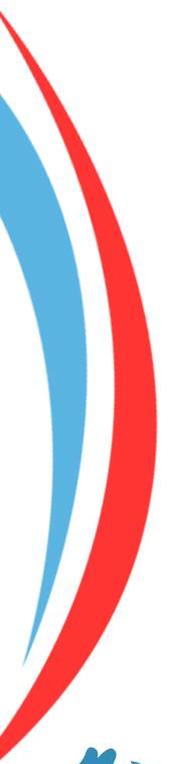
Shanna Egans, Ed.D.

Asistente Superintendente, Servicios Estudiantiles

(805) 497-9511 x2302

segans@conejousd.org





¿Preguntas?

